

Jude di bura **Ago di ini adina**

Mina bura bi Jude rofu ofa ofa oteimadedi vene, kaere bi mokena vari gira aeededi vo nidedi, mina nidiba regika bura reyo. Mina sina tumu bi 2 Peter di ago kana. Ina bi ini bura vegedi vene egira regika, “ye Sei yaku ini vene mokena vari gira aena uru yokoi maka maro, ye mina moi gira reyaganedi.”

Beika sina ideri

Ago di ini adina 1-2

Vegu no ma ofa ago oteimadedi vene 3-16

Yi mokena vari gira aenari are rei gira refa 17-
23

Sei bi nibuni renadi 24-25

¹ Mina bura bi na Jude, kaere bi Iesu Keriso di moimai rei tavoi reida amiye ma James di dubuini gutuna —[☆]

Mina bi Sei raka niyo vene rofu, ma kaere Baba Sei uka mado* ma Iesu Keriso nari redo.

² Iriyedula, uka amuta ma uka mana bi ya rofu boi tora niyaine.

Ofa ofa ago oteimadedi vene

³ Nai uka maida vene, na bi nai mokena tora noibantu dudu, una moi vegu rina sina vakoi resifa, mina ya rofu bura reida. Ye nai mokena

[☆] **1:1:** Mt 13:55; Mk 6:3 * **1:1:** *uka mado;* bura bedakai *moi kikifa redo* nufa.

bi ya rofu bura resi ya egira regida, ye mokena vari gira aena di ruda reyagane, mina bi Sei yaku uru yokoi maka ini vene maro.

⁴ Adina be vene yaku yi rafuri, sui ida dudu sena baeyadi. Mina vene bi ini obini moi yadi, mina bi sena bura reyadi. Ina bi Sei di vegu kana de rededi, kaere bi uni Sei di buni tora gade di sina moi idana risi vava maradi, vegu no resi Iesu Keriso uni ourefeidena Amiye tora yokoi maka ma Varika amiye[†] mina nisui reyadi.

⁵ Ya mina ago bi sena diba niyadi, mina resi nai ura bi dudusa ya nigida. Varika amiye[‡] yaku ini vene Egypt gagani ri gutuna moi vegu risi yakuyo. Idu, kaere ina rofu mokena vari gira de aeyadi, bi gabi ukero vau reyo.[§]

⁶ Ma naivo naivo vima be, kaere bi ini moimai di vava moi gira de reyadi bi ini yava fereyadi. Ye bi toga toga amebigo seini aesi mukunari fereyo, ye kota rego meda tora nari reyaganedi.

⁷ Mina kana, Sodom ma Gomorrah ma ini adinari taoni ka koa resi roaita di vegu idana idana reyadi. Mina vene yaku toga toga vaido ita moka di esika esika moina mina amiye tau noibantu nioteimadedi kana.[◊]

⁸ Mina ida kana, mina yaduka vededi vene yaku iniye ini roaita moi no risi ourefeidena vene fufuta masi oma ideri amededi vene nifafana rededi.

⁹ Idu Michael, naivo naivo vima tora iniye, Bodakasa kayamo reyadi, kaere yaku Moses di

^{† 1:4:} Bura bedakai ka Sei nufa. ^{‡ 1:5:} *Varika amiye*; bura bedakai Iesu, nufa. Mina bi Greek agori, idu Hebrew agori bi Joshua. ^{§ 1:5:} Ex 12.51; Num 14.29-30 ^{◊ 1:7:} Gen 19.1-24

roaita moigo mina. Mina medari, Michael iniye yaku Satani nifafana de reyo. Idu yomakai maka niyo, “Varika amiye yaku ini kaunava ya mago!”[☆]

¹⁰ Idu, mina vene bi beika baika tau toto, bi mina rofu nifafana rededi. Ina vene bi tuma dona nadina di mokena kana, mina beika baika diba niyadi ini amutenari, mina yaku ina vene moi no rido.

¹¹ Iriyedula iniye ina vene rofu! Adina bi Cain di ida moisi Balaam di no reyo ida kana, fore baku regi evade maka reyadi. Resi Korah[§] yaku Moses di ago obe reyo kana, ina ka makai resi muyeyadi.[☆]

¹² Mina vene bi ekalesia vene di irakunari naguma kana, maena de iruku irigedi; iniye maka dogo rededi. Ina bi miya de redo seuya kana, aura yaku ufu redo. Bi yabo kakari meko varena de, ye muyena iniye reyainedi darusa yai rei makudedi kana.

¹³ Ina vene bi davara di ureure kana, ini maena bi davara di kabudo kana forafora rei baedo; bi yaveru kana, adina Sei yaku toga toga amebigo mukuna girigiri sana ferei maro.

¹⁴ Enoch, Adam gutuna ini tutubena bi 7; ina yaku sena dobau mina vene dada niyo, “Neidefo, Varika amiye bi ini akeke vene tau gade gadesa dego,[☆]

¹⁵ ina vene tau kota resi vegu no rededi vene

^{☆ 1:9:} Deut 34.6; Dan 10.13, 21; 12.1; Zech 3.2; Rev 12.7 ^{§ 1:11:}

Korah: Ina yaku Moses ma Aaron di ourefeidena rofu ruda reyo. Sei gubuyo iniye resi kono moi eboka reyo ma Korah ini usi dina venesa iriyo (Num 16.1-35 baku re). ^{☆ 1:11:} Gen 4.3-8; Num 22.1-35 ^{☆ 1:14:} Gen 5.18, 21-24

tau di vegu no tau niogau rego, mina kaere bi ini vegu no ida idari regamadi, ma ina yaku kiraini ago toe tau ina rofu nigamadi mina!"

16 Mina vene bi ago mumugu vene, goidu no be regedi maina vene; ina bi ini mokena tari rei didedi vene; iniye ini roka moi odoro vene, ma idana di roka moi odoro riyagane iniye di buni dada.

Ago gira ma ni mama rena ago

17 Idu, ya uka maida asiyaka, va mokefo, beika uni Varika amiye Iesu Keriso di nifeidena vene sena niyadi mina.

18 Ina ya rofu niyadi bi, "Ari tumu nibigori, ninika nima vene kaere bi iniye di ini mokena no mina tari rei dibigedi."[◇]

19 Mina vene yaku utama ya okugedi, kaere bi ini amutenari ma Vima kikifa de mina tari rebigedi.

20 Idu ya vene, nai uka maida asiyaka, ya kaya yi akeke mokena vari gira aena, minafafau are rei gira resi Vima kikifa nufa usa usa nibifa.

21 Sei di uka manafafau, are rei gira resi uni Varika amiye Iesu Keriso di iriyeduka nari refa, mina yaku toga toga ameibobina vegu rofu ya moi bogo.

22 Kaere mokena remanu moibigedi vene rofu bi iriyeduka rebifa;

23 Be vene** mina ita moka gutuna moi vegu rifa; be rofu bi ori dudu iriyeduka refa; iniye di

[◇] **1:18:** 2 Pet 3.3 ** **1:23:** Bura bedakai ka *ori dudu* nufa.

varuka roaita di ura kino nufa, mina ka gubuyo
refa.

Sei nivakena di usa usa nina

²⁴ Vabara ina rofu nigo, kaere yaku keto renari
ya^{††} moi are rego ma ada tora gade dudu, ini
vabara iniye di budari, goina bi yi no yokoi de
minari ya aego.

²⁵ Ini adinari gutuna ma gua ma toga bi vabara,
roka tora odoro iniye, ma vava Iesu Keriso uni
Varika amiye dudu bi uni Sei, uni moi vegu rina
amiye yokoi maka rofu toga toga ameibobigo!
Rama.

^{††} **1:24:** *ya*; bura bedakai *ina vene* nufa.

**Sei di Uka Ago Ruaka
Ruth and the New Testament in the Doromu-Koki
Language of Papua New Guinea
Rut na Nupela Testamen long tokples Doromu-Koki
long Niugini**

copyright © 2011-2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Doromu-Koki

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-03-15

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

21189aa1-9850-5863-b4a2-22b21f2fbbe9